



Έγγραφο συνόδου

**B9-0507/2022 }
B9-0523/2022 }
B9-0527/2022 }
B9-0528/2022 }
B9-0529/2022 } RC1**

23.11.2022

ΚΟΙΝΗ ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

σύμφωνα με το άρθρο 144 παράγραφος 5 και το άρθρο 132 παράγραφος 4 του Κανονισμού

που αντικαθιστά τις ακόλουθες προτάσεις ψηφίσματος:

B9-0507/2022 (Verts/ALE)

B9-0523/2022 (Renew)

B9-0527/2022 (S&D)

B9-0528/2022 (ECR)

B9-0529/2022 (PPE)

σχετικά με τον αναγκαστικό εκτοπισμό πληθυσμών ως αποτέλεσμα της κλιμάκωσης των συγκρούσεων στο ανατολικό τμήμα της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό (2022/2957(RSP))

Željana Zovko, Tomáš Zdechovský, Michael Gahler, David McAllister, Isabel Wiseler-Lima, Christian Sagartz, Loránt Vincze, Vladimír Bilčík, Krzysztof Hetman, Magdalena Adamowicz, Andrey Kovatchev, Ioan-Rareș Bogdan, Gheorghe Falcă, David Lega, Tomasz Frankowski, Seán Kelly, Βαγγέλης Μείμαρράκης, Luděk Niedermayer, Stanislav Polčák, Sara Skyttedal

εξ ονόματος της Ομάδας PPE

RC\1267751EL.docx

PE738.833v01-00 }
PE738.849v01-00 }
PE738.853v01-00 }
PE738.854v01-00 }
PE738.855v01-00 } RC1

Pedro Marques, Andrea Cozzolino, Hannes Heide

εξ ονόματος της Ομάδας S&D

Abir Al-Sahlani, Petras Auštrevičius, Malik Azmani, Izaskun Bilbao Barandica, Katalin Cseh, Vlad Gheorghe, Klemen Grošelj, Bernard Guetta, Karin Karlsbro, Ilhan Kyuchyuk, Karen Melchior, Urmas Paet, Frédérique Ries, María Soraya Rodríguez Ramos, Michal Šimečka, Ramona Strugariu, Dragoș Tudorache, Hilde Vautmans

εξ ονόματος της Ομάδας Renew

Malte Gallée

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Anna Fotyga, Karol Karski, Assita Kanko, Jadwiga Wiśniewska, Witold Jan Waszczykowski, Tomasz Piotr Poręba, Bogdan Rzońca, Angel Dzhambazki, Elżbieta Rafalska, Ryszard Czarnecki, Veronika Vrecionová, Eugen Jurzyca, Alexandr Vondra, Denis Nesci, Anna Zalewska, Valdemar Tomaševski, Carlo Fidanza, Patryk Jaki, Joachim Stanisław Brudziński

εξ ονόματος της Ομάδας ECR

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με τον αναγκαστικό εκτοπισμό πληθυσμών ως αποτέλεσμα της κλιμάκωσης των συγκρούσεων στο ανατολικό τμήμα της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό (2022/2957(RSP))

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του για τη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό (ΛΔΚ),
- έχοντας υπόψη την έκθεση του Γενικού Γραμματέα του ΟΗΕ, της 10ης Οκτωβρίου 2022, σχετικά με τα παιδιά και τις ένοπλες συγκρούσεις στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση για την εξάλειψη όλων των μορφών διακρίσεων κατά των γυναικών, της 18ης Δεκεμβρίου 1979 (CEDAW),
- έχοντας υπόψη την τέταρτη Σύμβαση της Γενεύης περί προστασίας των πολιτών εν καιρώ πολέμου του 1949, καθώς και τα συμπληρωματικά πρωτόκολλά της του 1977 και του 2005,
- έχοντας υπόψη την Οικουμενική Διακήρυξη των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου, της 10ης Δεκεμβρίου 1948,
- έχοντας υπόψη τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα του Παιδιού (UNCRC), της 20ής Νοεμβρίου 1989,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της OHCHR-MONUSCO, του Ιουλίου 2020, με τίτλο «Έκθεση σχετικά με τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου από την ένοπλη ομάδα των Ενωμένων Δημοκρατικών Δυνάμεων και από μέλη των δυνάμεων άμυνας και ασφάλειας στο έδαφος του Beni, στην επαρχία του Βόρειου Κίνυ και στα εδάφη Itumu και Mambasa, επαρχία Ituri, μεταξύ 1 Ιανουαρίου 2019 και 31 Ιανουαρίου 2020»,
- έχοντας υπόψη τη δήλωση του Αντιπροέδρου της Επιτροπής^{0/0}Υπατου Εκπροσώπου της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, Josep Borrell, της 4ης Ιουλίου 2022, σχετικά με την κατάσταση στο ανατολικό τμήμα της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό,
- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2017/821 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2017, για τον προσδιορισμό υποχρεώσεων δέουσας επιμέλειας στην αλυσίδα εφοδιασμού για τους ενωσιακούς εισαγωγείς κασσίτερου, τανταλίου και βολφραμίου, των μεταλλευμάτων τους καθώς και χρυσού που προέρχονται από περιοχές συγκρούσεων και υψηλού κινδύνου¹,

¹ EE L 130 της 19.5.2017, σ. 1.
RC\1267751EL.docx

- έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) 2021/947 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 9ης Ιουνίου 2021, για τη θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη²,
 - έχοντας υπόψη τη συμφωνία του Κοτονού,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 132 παράγραφοι 2 και 4 του Κανονισμού του,
- A. λαμβάνοντας υπόψη ότι η κατάσταση της ασφάλειας στη Λαϊκή Δημοκρατία του Κονγκό (ΛΔΚ) εξακολουθεί να επιδεινώνεται, ιδίως στο βορειοανατολικό τμήμα της χώρας, λόγω των ένοπλων ξένων και εγχώριων ομάδων, συμπεριλαμβανομένης της M23, που συνδέεται με τη Ρουάντα· λαμβάνοντας υπόψη ότι ορισμένες ομάδες ανταρτών έχουν δεσμούς με την Ουγκάντα και το Μπουρούντι, ενώ έχει αναφερθεί η πίστη τους στο Ισλαμικό Κράτος, και έχουν εμπλακεί σε πολυάριθμες σφαγές, προκαλώντας τον εκτοπισμό χιλιάδων αμάχων, τη στιγμή που, σύμφωνα με αναφορές, ένοπλες ομάδες στρατολογούν παιδιά και διαπράττουν εκτεταμένη σεξουαλική και έμφυλη βία·
- B. λαμβάνοντας υπόψη ότι, από τις 20 Οκτωβρίου 2022, η προέλαση της M23 έχει οδηγήσει στον εκτοπισμό χιλιάδων ατόμων από το Rutshuru στην Kanyaruchinya και στο Kibati, βόρεια της πόλης Goma, και στην περιοχή Lubero, πέρα από τα έξι εκατομμύρια άτομα που έχουν ήδη εκτοπιστεί στο εσωτερικό της χώρας·
- Γ. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με εκτιμήσεις, από τις 20 Οκτωβρίου 2022, 183 000 άτομα, κυρίως γυναίκες και παιδιά, έχουν εκτοπιστεί, με αποτέλεσμα ο συνολικός αριθμός να υπερβαίνει τους 232 000 άμαχους στο ανατολικό τμήμα της χώρας· λαμβάνοντας υπόψη ότι 2,4 εκατομμύρια παιδιά από το Κονγκό ηλικίας κάτω των πέντε ετών υποφέρουν από γενικό υποσιτισμό οξείας μορφής· λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλά παιδιά έχουν χωριστεί από τους γονείς και τους κηδεμόνες τους, καθώς άνθρωποι τρέχουν να σωθούν από επιθέσεις των ανταρτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με εκτιμήσεις, 7,5 εκατομμύρια άνθρωποι χρειάζονται σήμερα βοήθεια και δεν έχουν πρόσβαση σε εγκαταστάσεις ύδρευσης και αποχέτευσης·
- Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ανατολικές επαρχίες Ituri και Κίνυ της ΛΔΚ έχουν υποστεί δύο δεκαετίες κυκλικών συγκρούσεων που χαρακτηρίζονται από σφαγές αμάχων και βία από ένοπλες ομάδες, ενώ οι κυβερνητικές αρχές δεν έχουν καταστήσει υπόλογες τις μη κρατικές ομάδες για εγκλήματα του παρελθόντος·
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι τον Οκτώβριο του 2022 αναφέρθηκε ότι, στην πρόσφατη σύγκρουση με τις δυνάμεις ανταρτών της M23, στρατιωτικές δυνάμεις του Κονγκό και οι σύμμαχοί τους ευθύνονται για μαζικές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· λαμβάνοντας υπόψη ότι έχουν επίσης καταγγελθεί σοβαρές παραβιάσεις, όπως η παιδική εργασία·
- ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι δημοσιογράφοι που καλύπτουν τη σύγκρουση αντιμετωπίζουν

² EE L 209 της 14.6.2021, σ. 1.
RC\1267751EL.docx

αυξανόμενες παρενοχλήσεις, απειλές και συλλήψεις·

- Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διαδικασία της Λουάντα που διευκολύνεται από την Αγκόλα έχει ως στόχο να μεσολαβήσει μεταξύ της ΛΔΚ και της Ρουάντα όσον αφορά τη σύγκρουση στο ανατολικό τμήμα της ΛΔΚ· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Κοινότητα Ανατολικής Αφρικής (ΚΑΑ), της οποίας η ΛΔΚ έγινε μέλος τον Μάρτιο του 2022, δρομολόγησε μια διττή διαδικασία με στόχο τον τερματισμό της αστάθειας στο ανατολικό Κονγκό: πολιτικές συζητήσεις με ομάδες ανταρτών που έχουν εκφράσει προθυμία να σταματήσουν τις συγκρούσεις και να παραδώσουν τα όπλα, σε συνδυασμό με την ανάπτυξη στρατιωτικής δύναμης της Ανατολικής Αφρικής·
1. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την κλιμάκωση της βίας και την ανησυχητική και επιδεινούμενη ανθρωπιστική κατάσταση στη ΛΔΚ, ιδίως λόγω των ένοπλων συγκρούσεων στις ανατολικές επαρχίες· εκφράζει τη λύπη του για την απώλεια ανθρώπινων ζωών και εκφράζει τη συμπαράστασή του προς τον λαό της ΛΔΚ· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, σύμφωνα με εκτιμήσεις, 27 εκατομμύρια Κονγκολέζοι έχουν ανάγκη ανθρωπιστικής βοήθειας εξαιτίας της σύγκρουσης και ο αριθμός των εσωτερικά εκτοπισμένων ατόμων στη ΛΔΚ αυξάνεται, με έως και έξι εκατομμύρια να έχουν εκτοπιστεί μέχρι σήμερα, συμπεριλαμβανομένων 515 000 προσφύγων·
 2. καλεί την ΕΕ και άλλους διεθνείς εταίρους να παράσχουν ανθρωπιστική βοήθεια στην περιοχή· επιμένει ότι η χρηματοδοτούμενη από την ΕΕ ανθρωπιστική βοήθεια θα πρέπει να στοχεύει στην παροχή βοήθειας σε ευάλωτα άτομα, όπως οι επιζώντες σεξουαλικής βίας, και στη βελτίωση των κοινωνικών προσδιοριστών της υγείας· καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να αυξάνει την αναπτυξιακή και ανθρωπιστική της χρηματοδότηση για τη ΛΔΚ για την περίοδο προγραμματισμού 2021-2027· παροτρύνει όλες τις πλευρές να επιτρέψουν και να διευκολύνουν την πρόσβαση της ανθρωπιστικής βοήθειας σε όλους όσους έχουν ανάγκη και να καταστήσουν δυνατή την οικειοθελή και ασφαλή επιστροφή των εκτοπισθέντων·
 3. καταδικάζει απερίφραστα τη συνεχιζόμενη βάνανυση επίθεση ένοπλων ομάδων· καλεί την ένοπλη ομάδα M23 να αποσυρθεί από τις θέσεις της και να παραδώσει τα όπλα, καθώς και όλες τις ένοπλες ομάδες στην περιοχή να συμμετέχουν ξανά στον διάλογο στο Κονγκό (διαδικασία του Ναϊρόμπι) για την προετοιμασία του αφοπλισμού, της αποστράτευσης και της επανένταξης των κοινοτήτων· καλεί όλους τους κρατικούς παράγοντες στην περιοχή να σταματήσουν κάθε συνεργασία με τη M23 και άλλες ένοπλες ομάδες στην περιοχή· παροτρύνει όλες τις ενδιαφερόμενες κυβερνήσεις να διασφαλίσουν ότι οποιαδήποτε πολιτική διευθέτηση δεν θα περιλαμβάνει αμνηστία για όσους ευθύνονται για σοβαρά διεθνή εγκλήματα και ότι δεν θα επιτραπεί στους διοικητές της M23 που έχουν διαπράξει παραβιάσεις να ενταχθούν στις ένοπλες δυνάμεις της ΛΔ του Κονγκό·
 4. καλεί τη Ρουάντα να μην υποστηρίξει τους αντάρτες της M23· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να επιβάλουν κυρώσεις κατά των δραστών παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην ανατολική ΛΔΚ μέσω του παγκόσμιου μηχανισμού κυρώσεων για τα ανθρώπινα δικαιώματα· ζητεί να διατηρηθούν και να επεκταθούν οι

κυρώσεις κατά των ανώτερων διοικητών της M23, ώστε να συμπεριληφθούν εκείνοι που πρόσφατα κρίθηκαν υπεύθυνοι για σοβαρές παραβιάσεις, καθώς και υψηλόβαθμοι αξιωματούχοι από ολόκληρη την περιοχή που ενέχονται στις βιαιοπραγίες της ένοπλης ομάδας·

5. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το πλήρες φάσμα των απειλών και των παραβιάσεων και καταπατήσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που βιώνουν οι γυναίκες και τα κορίτσια σε ένοπλες συγκρούσεις, και αναγνωρίζει ότι οι γυναίκες και τα κορίτσια διατρέχουν ιδιαίτερο κίνδυνο, καθώς συχνά αποτελούν ειδικό στόχο και διατρέχουν αυξημένο κίνδυνο βίας σε συγκρουσιακές και μετασυγκρουσιακές καταστάσεις, γεγονός που εμποδίζει τη συμμετοχή τους σε ειρηνευτικές διαδικασίες· παροτρύνει τη διεθνή κοινότητα να επιταχύνει τις προσπάθειές της για την εξάλειψη της μάστιγας της σεξουαλικής και έμφυλης βίας στις ένοπλες συγκρούσεις στην ανατολική ΛΔΚ, να προστατεύσει τα θύματα, να θέσει τέλος στην ατιμωρησία των δραστών και να εγγυηθεί την πρόσβαση στη δικαιοσύνη, τις επανορθώσεις και την αποκατάσταση των επιζώντων·
6. παροτρύνει τη διεθνή κοινότητα να λάβει συγκεκριμένα μέτρα για τον τερματισμό της συνεχιζόμενης βίας, ιδίως ενθαρρύνοντας την προώθηση του διαλόγου και μη βίαιων λύσεων και στηρίζοντας την περιφερειακή διαδικασία διαμεσολάβησης, τη διαδικασία της Λουάντα, που δρομολογήθηκε από τον Πρόεδρο της Ανγκόλας João Lourenço· τονίζει ότι όλα τα συμβαλλόμενα κράτη της Κοινότητας Ανατολικής Αφρικής (ΚΑΑ), της Κοινότητας για την Ανάπτυξη της Μεσημβρινής Αφρικής (ΚΑΜΑ) και της Διεθνούς Διάσκεψης για την Περιοχή των Μεγάλων Λιμνών (ICGLR) πρέπει να τηρούν τις αρχές που συμφωνήθηκαν μέσω της Σύσκεψης των αρχηγών κρατών της ανατολικής Αφρικής και της διαδικασίας διαμεσολάβησης της Λουάντα· υπογραμμίζει σθεναρά την ανάγκη διασυννοριακής συνεργασίας στην περιοχή των Μεγάλων Λιμνών της Αφρικής·
7. ζητεί τη δημιουργία ενός επίσημου μηχανισμού ελέγχου στο πλαίσιο των ευρύτερων προσπαθειών μεταρρύθμισης του τομέα της ασφάλειας, προκειμένου να διερευνηθούν οι υποψήφιοι για απομάκρυνση και να διασφαλιστεί ότι οι δυνάμεις ασφαλείας ενεργούν κατά τρόπο που συνάδει με τα διεθνή ανθρώπινα δικαιώματα και τα πρότυπα του ανθρωπιστικού δικαίου·
8. παροτρύνει την Επιτροπή και τα κράτη μέλη της ΕΕ να διασφαλίσουν ότι η επικείμενη στρατηγική της ΕΕ για τις Μεγάλες Λίμνες της Αφρικής αντικατοπτρίζει επαρκώς τις πολυάριθμες και σοβαρές προκλήσεις στον τομέα των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της ανθρωπιστικής βοήθειας τόσο σε εθνικό όσο και σε περιφερειακό επίπεδο, ιδίως στη ΛΔΚ·
9. καλεί τις χώρες που γειτνιάζουν με τη ΛΔΚ να εντείνουν τις προσπάθειές τους για την καταπολέμηση του λαθρεμπορίου ορυκτών από περιοχές συγκρούσεων μέσω των χωρών τους και του παράνομου εμπορίου φυσικών πόρων που τροφοδοτεί τη σύγκρουση· τονίζει ότι είναι σημαντικό να καταβληθούν περαιτέρω προσπάθειες για τη διακοπή της χρηματοδότησης ένοπλων ομάδων που εμπλέκονται στο παράνομο εμπόριο φυσικών πόρων, συμπεριλαμβανομένου του χρυσού και των προϊόντων άγριας

πανίδας και γλωρίδας· καλεί την Επιτροπή να αξιολογήσει τις επιπτώσεις και την αποτελεσματικότητα του κανονισμού (ΕΕ) 2017/821³ κατά την επανεξέταση της λειτουργίας και της αποτελεσματικότητας του εν λόγω κανονισμού·

10. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στον Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπατο Εκπρόσωπο της Ένωσης για Θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας, στην Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης, στην Αφρικανική Ένωση, στο Συμβούλιο Υπουργών ΑΚΕ-ΕΕ, στην Κοινοβουλευτική Συνέλευση Ίσης Εκπροσώπησης ΑΚΕ-ΕΕ, στον Γενικό Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών και στην κυβέρνηση και το κοινοβούλιο της Λαϊκής Δημοκρατίας του Κονγκό, καθώς και σε άλλες χώρες της Κοινότητας Ανατολικής Αφρικής.

³ *EE L 130 της 19.5.2017, σ. 1.*
RC\1267751EL.docx